

H5 PRO

4K ACTION CAM

ISTRUZIONI
INSTRUCTIONS
ANLEITUNG
MANUAL DE L'USUARIO
MANUEL D'UTILISATION
INSTRUKCJA OBSŁUGI



2-inch LCD



Wide angle lens



Webcam



Waterproof
up to 30m



120 Min.

MIDLAND®

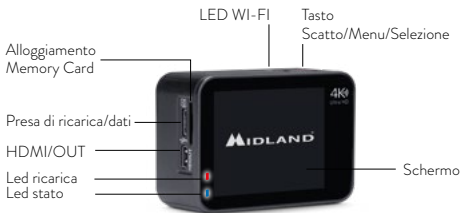
FREQUENZA	POTENZA
2.4 GHz	11.22mW +- 1.41mW

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE



- | | |
|-------------------------------------|-------------------------------|
| 1. Videocamera | 9. Supporto 180° |
| 2. Custodia waterproof 30m | 10. Supporto base piatta (x2) |
| 3. Supporto manubrio | 11. Cavo USB |
| 4. Pacco batteria Li-Ion
1050mAh | 12. Fascette |
| 5. Aggancio rapido (x2) | 13. Fascette di fissaggio |
| 6. Aggancio a vite | 14. Fascetta in metallo |
| 7. Supporto a 90° (x2) | 15. Pannetto per pulizia |
| 8. Aggancio con vite fotografica | |

DESCRIZIONE DEI TASTI



PER INIZIARE

Accensione: Premete il tasto **Accensione/Modalità**.

Spegnimento: Tenete premuto il tasto **Accensione/Modalità**.

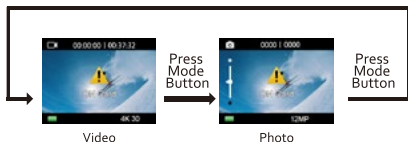
Attivazione microfono: tenete premuto il tasto **DOWN**.

Disattivazione microfono: tenete premuto il tasto **DOWN**.

IMPOSTAZIONI GENERALI

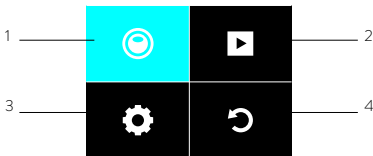
Accendete la videocamera e premete ripetutamente il tasto **Accensione/Modalità** per scorrere le varie funzioni.

Troverete:



Tenere premuto il tasto **Scatto/Menu/Selezione** per accedere al menu.

SCHERMATA PRINCIPALE MENU



1. **Modo d'uso:** personalizza le modalità Foto/Video.
2. **Riproduci:** riproduce foto/video.

3. **Impostazioni:** regola le impostazioni della videocamera.
4. **Ritorno:** esce dal menu.

SELEZIONA MODALITÀ



	Video	Registrazione video
	Slow	Slow motion
	Ciclica	Abilita la sovrascrittura a memoria piena
	Lapse	Registra video in modalità Time Lapse
	Foto	Scatta una singola fotografia
	Lapse	Scatta una serie di foto ad intervalli di tempo prestabiliti
	Sequenza	Sequenza foto
	Timer	Timer autoscatto

FUNZIONAMENTO TASTI FRECCHE

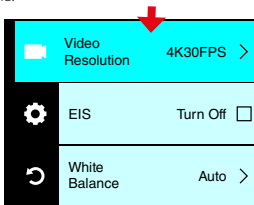
- ▲ Pressione lunga: abilita Wi-Fi
- ▼ Pressione lunga: attiva/disattiva il microfono

IMPOSTAZIONI (SETTINGS)

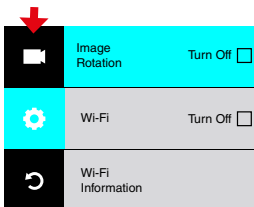
Modalità di navigazione menu

Per accedere alle impostazioni premere a lungo il tasto **Scatto**, scorrere con i tasti **UP/DOWN** fino a selezionare .

Utilizzare i tasti **UP/DOWN** per scorrere le impostazioni in questa sezione del menu.



Utilizzare il tasto **Accensione** per spostarsi in questa sezione del menu:



Successivamente premere di nuovo il tasto **Scatto** per selezionare l'opzione desiderata.

Impostazioni video

H5 PRO deve essere impostata in modalità video.

- **Risoluzione video**

4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720p@60/120fps

Micro SD	4K 30	2.7K 30	1080p 60	720p 60
32GB	80 min	120 min	60 min	120 min
60 GB	160 min	240 min	120 min	240 min

- **Stabilizzatore d'immagine (EIS):** on/off
- **Bilanciamento del bianco** (per regolare la luminosità in base alle condizioni di utilizzo): automatico/soleggiato/nuvoloso/luce incandescente/luce fluorescente
- **Esposizione** (regola la luminosità del video): -3.....+3 (i numeri negativi rendono il video più scuro, i numeri positivi lo rendono più chiaro)
- **Metering** (regola la messa a fuoco):
Migliore: fuoco bilanciato
Al centro: messa a fuoco nella parte centrale
Punto: messa a fuoco sul punto centrale
Esteso: fuoco esteso a tutto lo schermo
- **Nitidezza:** alta/media/bassa
- **ISO** (regola la sensibilità alla luce): maggiore è il valore, maggiore è la sensibilità
- **Sovrimpressione data** (imprime la data sul video)
- **Registra audio** (attiva/disattiva il microfono)

Impostazioni videocamera

- **Rotazione immagine** (se attiva, capovolge il video che si registra)
- **Wi-Fi** (consente di collegare la action camera a smartphone tramite APP)
- **Informazioni Wi-Fi** (viene visualizzato il nome della rete Wi-Fi e la

password per accedere)

- **Ripristinare Wi-Fi?** (ripristina il Wi-Fi alle impostazioni di fabbrica)
- **Indicatore led** (attiva/disattiva il led di stato)
- **Screensaver automatico** (Imposta o disattiva il tempo oltre il quale lo schermo si spegne automaticamente)
- **Spegnimento automatico** (imposta o disattiva il tempo oltre il quale H5 PRO si spegne automaticamente se non in uso)
- **Suono tasti** (attiva/disattiva il beep alla pressione dei tasti)
- **Lingua** (seleziona la lingua del menu)
- **Formato orario** (modifica il formato della data)
- **Imposta ora** (regola l'orario della videocamera)
- **Imposta data** (regolazione data della action camera)
- **Formatta** (cancella tutti i dati dalla scheda di memoria)
- **Informazioni sul dispositivo** (visualizza informazioni sul modello, software e data dell'ultimo aggiornamento software)
- **Reset impostazioni** (riporta la videocamera alle impostazioni di fabbrica)

Impostazioni foto

H5 PRO deve essere impostata in modalità Foto.

- **Risoluzione foto: 16M – 13M**
- **Bilanciamento del bianco**
- **Esposizione**
- **Metering**
- **Nitidezza**
- **ISO**
- **Sovraimpressione data**

UTILIZZO SU PC

Collegare H5 PRO al PC e selezionare la modalità desiderata.

- **Ricarica**
- **Archiviazione di massa** (la videocamera viene riconosciuta come memoria esterna ed è possibile accedere ai file contenuti nella memory card)
- **Modalità telecamera** (permette di utilizzare H5 PRO come webcam. Non necessita di installazione driver)

APP VIDEOCAMERA

Collegamento alla APP "DV KING 4K"

L'applicazione **DV KING 4K** permette di controllare la videocamera a distanza utilizzando uno smartphone o un tablet.

Le caratteristiche permettono il controllo della videocamera, di vedere in diretta, riprodurre e condividere le foto/filmati selezionati.

1. Scaricare la **APP DV KING 4K** sul vostro smartphone o tablet presso lo store Apple o Google Play, o in alternativa è possibile scaricarla da **www.midlandeurope.com** nella sezione Supporto Prodotto.
2. Accendere la videocamera premendo il tasto **Accensione/Modalità**.
3. Per attivare il Wi-Fi premere a lungo il tasto **UP***
4. Nelle impostazioni Wi-Fi del vostro smartphone o tablet, collegarsi alla rete "**Midland H5 PRO**" seguita da una serie di numeri. Digitare la password mostrato sul display della videocamera.
5. Aprire la **APP DV KING 4K** sul vostro smartphone o tablet.

* Premerlo di nuovo per spegnere il Wi-Fi.

COMPATIBILITÀ

La compatibilità può variare a seconda del dispositivo.

La riproduzione, la condivisione e l'accesso alla memory card della videocamera possono non essere disponibili su alcuni dispositivi.

GARANZIA

Per informazioni sulla garanzia visitate il sito **www.midlandeurope.com**

CARATTERISTICHE TECNICHE

- Video: 4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720@60/120fps formato MOV
- Foto: 16-13 MP formato jpg
- Lente: grandangolo 120°
- Connessione Wi-Fi
- Frequenza: 2.4GHz
- Potenza: 11.22mW ± 1.41mW
- Resistente all'acqua fino a 30mt di profondità con la custodia in dotazione
- Display LCD a colori 2"
- Microfono/altoparlante incorporati
- Modalità operative: Video/Foto/Time Lapse/Riproduzione/Webcam
- Menu multilingua: EN/IT/ES/PT/DE/DU/FR/RU/PL/TR/CZ/JP/FIN/DK/SW/NW/HU/SL/GR
- Connessioni: USB 2.0 & micro HDMI
- Autonomia: fino a 120min in 1080P con Wi-Fi disattivato
- Memoria: supporta Micro SD classe 10 U3 fino a 128GB
- Batteria: Li-Ion 1050mAh
- Dimensioni: 41x59x23mm
- Peso: 58gr (batteria inclusa)

Le specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

ENGLISH

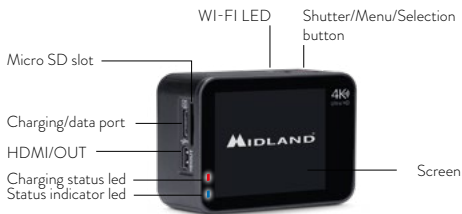
FREQUENCY	POWER
2.4 GHz	11.22mW +- 1.41mW

IN THE BOX



1. Camera
2. Waterproof case 30m
3. Handlebar mount
4. Li-Ion battery pack 1050mAh
5. Quick release mount (x2)
6. Tripod mount
7. 90° mount (x2)
8. Standard photo mount
9. 180° mount
10. Flat mount (x2)
11. USB cable
12. Bandages
13. Tethers
14. Metal tether
15. Lens cloth

CONTROL DESCRIPTION



GETTING STARTED

To power on: Press the **Power/Mode** button.

To power off: Keep pressed the **Power/Mode** button.

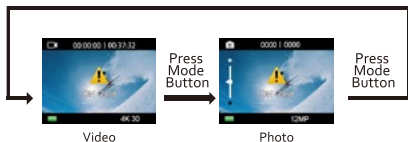
Microphone activation: keep pressed the **DOWN** button.

Microphone deactivation: keep pressed the **DOWN** button.

OVERVIEW

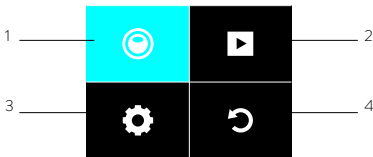
Turn on the camera and repeatedly press the the **Power/Mode** button to browse through the camera functions and settings.

It will be displayed:



Keep pressed the **Shutter/Menu/Selection** button to enter the menu.

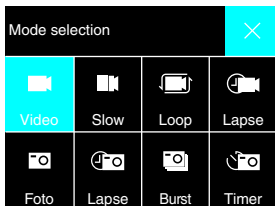
MAIN MENU SCREENSHOT



1. **Adjust:** to customize Photo/Video mode.
2. **Play:** play photos/videos.

3. **Settings:** to adjust the camera settings.
4. **Go back:** to exit the menu.

MODE SELECTION



	Video	Records videos
	Slow	Slow motion
	Loop	Overwrites when the memory is full
	Lapse	Records videos in Time Lapse mode
	Photo	Captures a single photo
	Lapse	Shoots a series of photos at set time intervals
	Burst	Captures photo bursts
	Timer	Self-timer

UP/DOWN CONTROLS

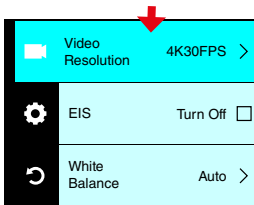
- ▲ Long press: enables Wi-Fi
- ▼ Long press: enables/disables the microphone

SETTINGS

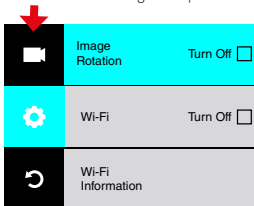
Scroll through the main menu

Long press on the **Shutter** key to scroll through the settings, then use **UP/DOWN** till select .

Scroll through the settings in this section of menu with the **UP/DOWN** buttons.



Press the **Power/Mode** to scroll through the options.



Then, press the **Shutter** button again to select the desired option.

Video settings

H5 PRO must be set in Video mode.

- **Video resolution**

4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720p@60/120fps

Micro SD	4K 30	2.7K 30	1080p 60	720p 60
32GB	80 min	120 min	60 min	120 min
60 GB	160 min	240 min	120 min	240 min

- **Image stabilizer (EIS): on/off**
- **White balance** (to adjust the brightness according to the concrete lighting conditions): auto/sunny/cloudy/Incandescent/fluorescent
- **Exposure** (to adjust the video brightness): -3.....+3 (negative numbers mean a darker video, while positive numbers mean a lighter video)
- **Metering** (focusing selection):
 - Average metering*
 - Central metering*
 - Spot metering: focus on the central spot*
 - Matrix metering: focusing on the whole screen*
- **Sharpness:** high/middle/low
- **ISO** (light sensitivity adjustment): the higher the value, the higher the sensitivity)
- **Date stamp** (date on the video)
- **Record audio** (activates/deactivates the microphone)

Camera settings

- **Image rotation** (when it is enabled, it flips the video which is being recorded)
- **Wi-Fi** (to connect the camera to a smartphone through the APP)
- **Wi-Fi information** (the Wi-Fi net and the password are shown)
- **Do you want to reset Wi-Fi?** (to reset Wi-Fi to factory settings)
- **Led indicator** (activates/deactivates the status led)
- **Auto screensaver** (sets or deactivates the time after that the

screen automatically turns off)

- **Auto power off** (sets or deactivates the time after that the camera automatically turns off if not in use)
- **Buttons beep** (activates/deactivates the beep at the pressure of any keys)
- **Language** (selects the menu language)
- **Time format** (to change the data format)
- **Time set** (to adjust the time)
- **Date set** (to adjust the date)
- **Format** (to erase all data on the memory card)
- **Device info** (to display the info about model, software and date of the latest software upgrading)
- **Factory reset** (to reset the camera to factory settings)

Photo settings

H5 PRO must be set in Photo mode.

- **Photo resolution: 16M – 13M**
- **White balance**
- **Exposure**
- **Metering**
- **Sharpness**
- **ISO**
- **Date stamp**

USING H5 PRO WITH A PC

Connect H5 PRO to a PC and select the desired mode.

- **Recharge**
- **Mass storage** (the camera is recognized as an external memory and it is possible to access the files contained on the memory card)
- **Camera mode** (it allows to use H5 PRO as webcam. It does not require the driver installation)

CAMERA APP

Connecting to the APP “DV KING 4K”

The “DV KING 4K” APP allows to control the camera remotely using a smartphone or a tablet.

The features include the camera control, the live preview, the playback and sharing of photos and videos.

1. Download the “**DV KING 4K**” APP on your smartphone or tablet from Apple Store or Google Play, or in alternative, from **www.midlandeurope.com** in the Product Support section.
 2. Turn on the camera by pressing the **Power/Mode** button.
 3. To enable the Wi-Fi keep pressed the **UP*** key
 4. In the Wi-Fi settings of your smartphone or tablet, connect to the network “**Midland H5 PRO**” followed by a series of numbers. Edit the password shown on the display of the camera.
 5. Open the APP “**DV KING 4K**” from your smartphone or tablet.
- * Briefly push it to turn off the Wi-Fi.

COMPATIBILITY

Compatibility may vary by device.

Playback, sharing and access to the camera’s memory card might not be available on some devices.

WARRANTY

For information about the warranty please visit **www.midlandeurope.com**

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Video: 4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720@60/120fps MOV format
- Photo: 16-13 MP jpg format
- Wide angle lens 120°
- Wi-Fi connection
- Frequency: 2.4GHz
- Power: 11.22mW $\pm$ 1.41mW
- Waterproof up to 30m of depth with the supplied waterproof case
- Colour LCD display 2"
- Built-in speaker and microphone
- Operating modes: Video/Photo/Time Lapse/Playback/Webcam
- Multi-language menu : EN/IT/ES/PT/DE/DU/FR/RU/PL/TR/CZ/JP/FIN/DK/SW/NW/HU/SL/GR
- Connections: USB 2.0 & micro HDMI
- Battery life: up to 120min in 1080P with Wi-Fi off
- Memory: supports Micro SD class 10 U3 up to 128GB
- Battery: Li-Ion 1050mAh
- Dimensions: 41x59x23mm
- Weight: 58gr (w/out battery)

Specifications are subject to change without notice.

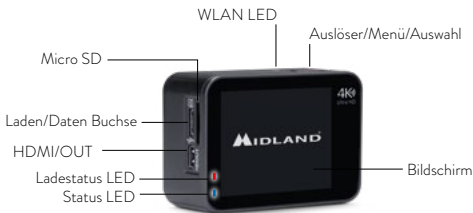
FREQUENZ	POWER
2.4 GHz	11.22mW +- 1.41mW

LIEFERUMFANG



- | | |
|------------------------------|---------------------------|
| 1. Kamera | 10. Flache Halterung (x2) |
| 2. Wasserdichtes Gehäuse 30m | 11. USB Kabel |
| 3. Lenkerhalterung | 12. Kabelbinder |
| 4. Akku 1050mAh | 13. Kletthalterung |
| 5. Schnellhalterung (x2) | 14. Metallkabel |
| 6. Stativhalterung | 15. Linsentuch |
| 7. 90° Halterung (x2) | |
| 8. Standard Fotohalterung | |
| 9. 180° Halterung | |

BEDIENELEMENTE



ERSTE SCHRITTE

Zum Einschalten: Drücken Sie die **Power/Mode-Taste**.

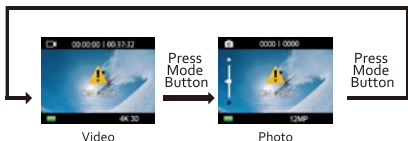
Ausschalten: Halten Sie die **Power-/Modus-Taste** gedrückt.

Aktivierung des Mikrofons: Halten Sie die **DOWN-Taste** gedrückt.

Deaktivierung des Mikrofons: Halten Sie die **DOWN-Taste** gedrückt.

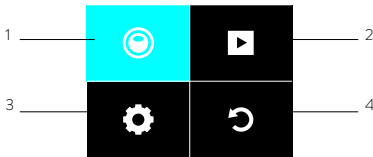
ÜBERSICHT

Schalten Sie die Kamera ein und drücken Sie wiederholt die **Power-/Modus-Taste**, um durch die Funktionen und Einstellungen der Kamera zu blättern. Es wird folgendes angezeigt:



Halten Sie die **Auswahl Taste** gedrückt, um ein Untermenü aufzurufen.

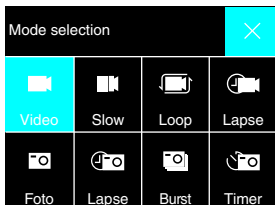
HAUPTMENÜ



1. **Anpassen:** zum Anpassen des Foto-/Videomodus.
2. **Wiedergabe:** zur Wiedergabe von Fotos/Videos.

3. **Einstellungen:** zum Anpassen der Kameraeinstellungen.
4. **Zurück:** zum Verlassen des Menüs.

MODUS AUSWAHL



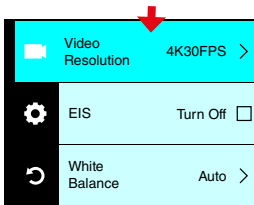
	Video	Videos aufnehmen
	Slow	Slow Motion Videos
	Schleife	Überschreiben, wenn Speicher voll
	Lapse	Zeitraffer-Videos
	Photo	Aufnahme eines einzelnen Fotos
	Lapse	Nimmt mehrere Fotos in einem bestimmten Zeitintervall auf
	Serienbild	Serienfotos
	Timer	Selbstausslöser

AUF/AB TASTEN (SEITLICH)

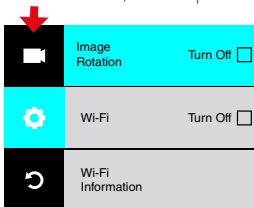
- ▲ Lange drücken: aktiviert WLAN
- ▼ Lange drücken: stummschalten des Mikrofons

EINSTELLUNGEN

Halten Sie den **AUSLÖSER** gedrückt, um in das Hauptmenü zu gelangen und scrollen Sie dann mit **UP/DOWN** zu den Einstellungen .



Drücken Sie die **Power/Mode** Taste, um eine Option auszuwählen.



Drücken Sie dann erneut den **AUSLÖSER**, um die Wahl zu bestätigen.

Video Einstellungen

Die H5 PRO muss sich zur Änderung im Video Modus befinden.

- **Video Auflösung**

4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720p@60/120fps

Micro SD	4K 30	2.7K 30	1080p 60	720p 60
32GB	80 min	120 min	60 min	120 min
60 GB	160 min	240 min	120 min	240 min

- **Bild Stabilisierung (EIS): ein/aus**
- **Weißabgleich** (zum Anpassen der Helligkeit an die konkreten Lichtverhältnisse): Auto/Sonnig/Bewölkt / Natürliches Licht / Künstliches Licht
- **Belichtung** (zum Einstellen der Videohelligkeit): -3.....+3 (negative Zahlen bedeuten ein dunkleres Video, während positive Zahlen ein helleres Video bedeuten)
- **Messmodus** (Auswahl der Fokussierung):
 - Mittlere Belichtungsmessung*
 - Zentrale Belichtungsmessung*
 - Spotmessung: Fokussierung auf den zentralen Punkt*
 - Matrixmessung: Fokussierung auf den gesamten Bildschirm*
- **Schärfe:** hoch/mittel/niedrig
- **ISO** (Lichtempfindlichkeitseinstellung): je höher der Wert, desto höher die Empfindlichkeit)
- **Datumsstempel** (Datum auf dem Video)
- **Rec Audio** (aktiviert/deaktiviert das Mikrofon)

Kamera Einstellungen

- **Bilddrehung** (wenn diese Funktion aktiviert ist, wird das aufgezeichnete Video gespiegelt)
- **WLAN** (zum Verbinden der Kamera mit einem Smartphone über die APP)
- **WLAN-Informationen** (das WLAN-Netz und das Passwort werden angezeigt)

- **Möchten Sie WLAN zurücksetzen?** (um WLAN auf die Werkseinstellungen zurückzusetzen)
- **Led-Anzeige** (zum Aktivieren/Deaktivieren der Status-LED)
- **Automatischer Bildschirmschoner** (zum Einstellen oder Deaktivieren der Zeit, nach der sich der Bildschirm automatisch ausschaltet)
- **Automatisches Ausschalten** (legt die Zeit fest, nach der sich die Kamera automatisch ausschaltet, wenn sie nicht benutzt wird, oder deaktiviert sie)
- **Tastenton** (aktiviert/deaktiviert das Tonsignal beim Drücken einer beliebigen Taste)
- **Sprache** (wählt die Menüsprache aus)
- **Zeitformat** (zum Ändern des Datenformats)
- **Zeit einstellen** (zum Einstellen der Uhrzeit)
- **Datum einstellen** (zum Einstellen des Datums)
- **Formatieren** (um alle Daten auf der Speicherkarte zu löschen)
- **Geräteinfo** (zum Anzeigen der Informationen über Modell, Software und Datum der letzten Softwareaktualisierung)
- **Werksreset** (zum Zurücksetzen der Kamera auf die Werkseinstellungen)

Foto Einstellungen

Die H5 PRO muss sich für Änderungen im Foto Modus befinden.

- **Fotoauflösung: 16M - 13M**
- **Weißabgleich**
- **Belichtung**
- **Belichtungsmessung**
- **Schärfe**
- **ISO**
- **Datumsstempel**

VERWENDUNG DER H5 PRO MIT EINEM PC

Schließen Sie den H5 PRO an einen PC an und wählen Sie den gewünschten Modus.

- **Aufladen**
- **Massenspeicher** (die Kamera wird als externer Speicher erkannt und es ist möglich, auf die auf der Speicherkarte enthaltenen Dateien zuzugreifen)
- **Kameramodus** (ermöglicht die Verwendung des H5 PRO als Webcam. Es ist keine Treiberinstallation erforderlich)

KAMERA APP

Verbinden mit der APP "DV KING 4K"

Die "DV KING 4K" APP ermöglicht die Fernsteuerung der Kamera über ein Smartphone oder ein Tablet.

Zu den Funktionen gehören die Kamerasteuerung, die Live-Vorschau, die Wiedergabe und das Teilen von Fotos und Videos.

1. Laden Sie die "DV KING 4K" APP auf Ihr Smartphone oder Tablet aus dem Apple Store oder Google Play herunter, oder alternativ von www.midlandeuropa.com im Bereich Produktsupport.
2. Schalten Sie die Kamera ein, indem Sie die **Power/Modus**-Taste drücken.
3. Um das WLAN zu aktivieren, halten Sie die **UP***-Taste gedrückt
4. Verbinden Sie sich in den WLAN-Einstellungen Ihres Smartphones oder Tablets mit dem Netzwerk "**Midland H5 PRO**", gefolgt von einer Reihe von Zahlen. Bearbeiten Sie das Passwort, das auf dem Display der Kamera angezeigt wird.
5. Öffnen Sie die APP "**DV KING 4K**" auf Ihrem Smartphone oder Tablet.

* Drücken Sie kurz darauf, um das Wi-Fi auszuschalten.

KOMPATIBILITÄT

Die Kompatibilität kann je nach Gerät variieren.

Die Wiedergabe, die gemeinsame Nutzung und der Zugriff auf die Speicherkarte der Kamera sind auf einigen Geräten möglicherweise nicht möglich.

GARANTIE

Informationen über die Garantie finden Sie unter www.midlandeurope.com.

TECHNISCHE DATEN

- Video: 4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720@60/120fps MOV-Format
- Foto: 16-13 Mega Pixel, jpg-Format
- Weitwinkelobjektiv 120°
- WLAN-Verbindung
- Frequenz: 2.4GHz
- Leistung: 11,22mW ± 1,41mW
- Wasserdicht bis zu 30 m Tiefe mit dem mitgelieferten wasserdichten Gehäuse
- Farb-LCD-Anzeige 2"
- Eingebauter Lautsprecher und Mikrofon
- Betriebsmodi: Video/Foto/Zeitraffer/Wiedergabe/Webcam
- Mehrsprachiges Menü: EN/IT/ES/PT/DE/DU/FR/RU/PL/TR/CZ/JP/FIN/DK/SW/NW/HU/SL/GR
- Anschlüsse: USB 2.0 und Mikro-HDMI
- Akkulaufzeit: bis zu 120 Minuten bei 1080P und ausgeschaltetem Wi-Fi
- Speicher: unterstützt Micro SD Klasse 10 U3 bis zu 128GB
- Akku: Li-Ion 1050mAh
- Abmessungen: 41x59x23mm
- Gewicht: 58 g (ohne Akku)

Die technischen Daten können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.

FRECUENCIA	POTENCIA
2.4 GHz	11.22mW +- 1.41mW

LA CAJA INCLUYE



- | | |
|---------------------------|---------------------|
| 1. Cámara | 10. Base plana (x2) |
| 2. Funda waterproof 30m | 11. Cable USB |
| 3. Soporte de manillar | 12. Cintas |
| 4. Batería Li-Ion 1050mAh | 13. Bridas |
| 5. Soporte rápido (x2) | 14. Brida metálica |
| 6. Soporte para trípode | 15. Paño limpiador |
| 7. Soporte 90° (x2) | |
| 8. Soporte estándar | |
| 9. Soporte 180° | |

DESCRIPCIÓN DE LOS CONTROLES



PRIMEROS PASOS

Para encender: pulse **Encendido/Modo**.

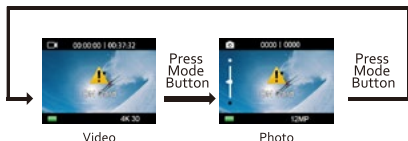
Para apagar: mantenga pulsado **Encendido/Modo**.

Activación micrófono: mantenga pulsado **ABAJO**.

Desactivación micrófono: mantenga pulsado **ABAJO**.

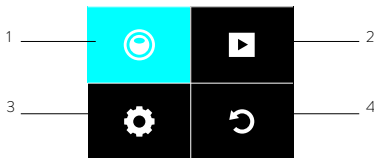
INFORMACIÓN GENERAL

Encienda la cámara y pulse repetidamente el botón **Encendido/Modo** para navegar por las funciones y configuraciones de la cámara. Se mostrará:



Mantenga pulsado **Obturador/Menú/Selección** para entrar al menú.

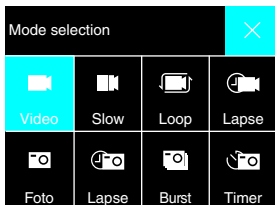
MENÚ PRINCIPAL



- 1. Modo de uso:** personaliza el modo Foto/Vídeo
- 2. Reproducir:** reproduce fotos o vídeos.

3. **Ajustes:** ajusta la configuración de la cámara.
4. **Atrás:** salir del menú.

SELECCIÓN DE MODO



	Video	Grabar vídeos
	Slow	Cámara lenta
	Loop	Sobrescribir cuando la memoria está llena
	Lapse	Grabar vídeos en modo Time Lapse
	Photo	Tomar una foto
	Auto	Tomar una serie de fotos en intervalos de tiempo ajustables
	Burst	Tomar una ráfaga de fotos
	Timer	Autodisparador

CONTROLES ARRIBA/ABAJO

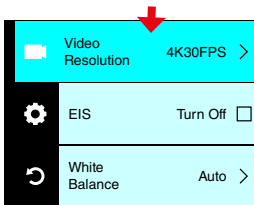
- ▲ Pulsación larga: activa el Wi-Fi
- ▼ Pulsación larga: activa/desactiva el micrófono

AJUSTES

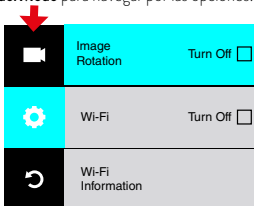
Navegar por el menú principal

Mantenga pulsado el botón **Obturator** para acceder a los ajustes, y desplácese con **ARRIBA/ABAJO** hasta seleccionar .

Desplácese por los ajustes de esta sección del menú con las teclas **ARRIBA/ABAJO**.



Pulse **Encendido/Modo** para navegar por las opciones.



Después pulse **Obturator** de nuevo para seleccionar la opción deseada.

Ajustes de vídeo

H5 PRO debe configurarse en modo Video.

- **Resolución de vídeo**

4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720p@60/120fps

Micro SD	4K 30	2.7K 30	1080p 60	720p 60
32GB	80 min	120 min	60 min	120 min
60 GB	160 min	240 min	120 min	240 min

- **Estabilizador de imagen (EIS): on/off**
- **Balance de blancos** para ajustar el brillo según las condiciones de iluminación): auto/soleado/nublado/incandescente/fluorescente
- **Exposición** (para ajustar el brillo): -3.....+3 (los números negativos significan un vídeo más oscuro y los positivos un vídeo más claro)
- **Modo de medición** (seleccionar el enfoque):
Medición promedio: enfoque equilibrado
Medición central: enfoque en la parte central
Medición puntual: enfoque en el punto central
Medición matricial: enfoque extendido a toda la pantalla
- **Nitidez:** alta/media/baja
- **ISO** (ajuste de sensibilidad de la luz): cuanto mayor sea el valor, mayor será la sensibilidad
- **Sobreimpresión fecha** (sobreimprime la fecha en el vídeo)
- **Grabar audio** enciende / apaga el micrófono)

Ajustes de cámara

- **Rotación de imagen** (cuando está habilitado, rota el vídeo que se está grabando)
- **Wi-Fi** (para conectar la cámara a un smarthphone vía la APP)
- **Información Wi-Fi** (se muestran la red Wi-Fi y el password)
- **Reiniciar Wi-Fi?** (restaura el Wi-Fi a los ajustes de fábrica)
- **Indicador Led** (activa/desactiva el led indicador)
- **Salvapantallas automático** (establecer o deshabilitar el tiempo tras el cual la pantalla se apaga automáticamente)

- **Apagado automático** (establece o deshabilita el tiempo tras el cual la pantalla se apaga automáticamente si no se usa)
- **Sonido de las teclas** (activa / desactiva el pitido al presionar cualquier tecla)
- **Idioma** (selecciona el idioma del menú)
- **Formato horario** (cambiar el formato de la fecha)
- **Ajustar hora** (ajusta la hora en la cámara)
- **Ajustar fecha** (ajusta la fecha en la cámara)
- **Formatear** (borrar todos los datos en la tarjeta de memoria)
- **Información del dispositivo** (muestra información sobre el modelo, el software y la fecha de la última actualización de software)

Ajustes de foto

H5 PRO debe ajustarse en modo Foto.

- **Resolución de foto: 16M – 13M**
- **Balance de blancos**
- **Exposición**
- **Metering**
- **Nitidez**
- **ISO**
- **Sobreimpresión fecha**

USO DE H5 PRO CON UN PC

Conecte H5 PRO al PC y seleccione el modo deseado.

- **Recarga**
- **Almacenamiento masivo** (la cámara se reconoce como una memoria externa y se puede acceder a los archivos contenidos en la tarjeta de memoria)
- **Modo cámara** (permite utilizar H5 PRO como webcam. No requiere la instalación de ningún driver)

APP CÁMARA

Conectar a la APP “DV KING 4K”

La APP “DV KING 4K” permite controlar la cámara de forma remota mediante un smartphone o una tableta.

Las funciones incluyen el control de la cámara, la vista previa en vivo, reproducir y compartir fotos y vídeos.

1. Descargue la APP “**DV KING 4K**” en su smartphone o tableta desde Apple Store o Google Play, o desde **www.midland.es**, en la sección APPS.
2. Encienda la cámara pulsando **Encendido/Modo**.
3. Para activar el Wi-Fi mantenga pulsada la tecla **ARRIBA***
4. En los ajustes de Wi-Fi de su smartphone o tableta, conéctese a la red “**Midland H5 PRO**” seguida de una serie de números. Introduzca el password mostrado en la pantalla de la cámara.
5. Abra la APP “**DV KING 4K**” desde su smartphone o tableta.

* Pulse brevemente para apagar el Wi-Fi.

COMPATIBILIDAD

La compatibilidad puede variar según el dispositivo.

Es posible que la reproducción, el uso compartido y el acceso a la tarjeta de memoria de la cámara no estén disponibles en algunos dispositivos.

GARANTÍA

Para obtener información sobre la garantía, por favor visite **www.midlandeurope.com**

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

- Vídeo: 4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720@60/120fps formato MOV
- Foto: 16-13 MP formato jpg
- Lente gran angular 120°
- Conexión Wi-Fi
- Frecuencia: 2.4GHz
- Potencia: 11.22mW ± 1.41mW
- Waterproof hasta 30m de profundidad con la carcasa suministrada
- Pantalla LCD a color 2"
- Micrófono y altavoz incorporados
- Modos operativos: Vídeo/Foto/Time Lapse/Reproducción/ Webcam
- Menú multilingüe : EN/IT/ES/PT/DE/DU/FR/RU/PL/TR/CZ/JP/ FIN/DK/SW/NW/HU/SL/GR
- Conexiones: USB 2.0 & micro HDMI
- Vida de la batería: hasta 120min en 1080P con Wi-Fi apagado
- Memoria: soporta Micro SD clase 10 U3 hasta 128GB
- Batería: Li-Ion 1050mAh
- Dimensiones: 41x59x23mm
- Peso: 58gr (sin batería)

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

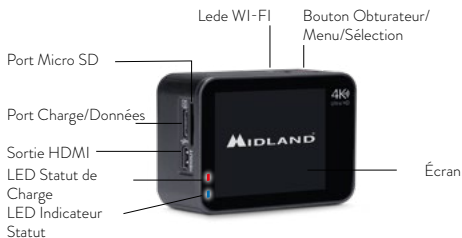
FRÉQUENCE	ALIMENTATION
2.4 GHz	11.22mW +/- 1.41mW

ACCESSOIRES EN DOTATION



1. Camera
2. Boîtier étanche 30m
3. Support guidon
4. Pack batterie Li-Ion 1050mAh
5. Support fixation rapide (x2)
6. Support Tripode
7. Support 90° (x2)
8. Support Standard pour photo
9. Support 180°
10. Support plat (x2)
11. Câble USB
12. Colliers de serrage
13. Attaches
14. Attache métallique
15. Chiffonnette de nettoyage

DESCRIPTION DES TOUCHES



MISE EN ROUTE

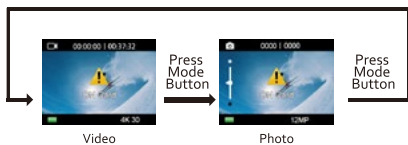
Pour allumer: appuyer sur le bouton **Mode/Allumage**.

Pour éteindre: maintenir appuyé sur la touche **Mode/Allumage**.

Pour activer ou désactiver le microphone, appuyez longuement sur le bouton **DOWN**

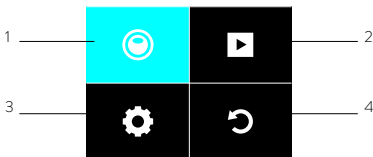
APERCU

Allumez la caméra et appuyez plusieurs fois sur le bouton **POWER/ MODE** pour naviguer entre les fonctions et les menus de la caméra. Elle affichera :



Appuyez sur le bouton **SHUTTER/MENU/SELECTION** pour entrer dans le MENU.

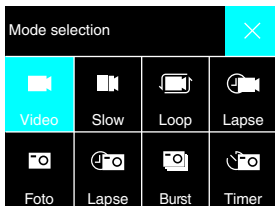
ECRAN MENU PRINCIPAL



1. **Adjust** : pour personnaliser le MENU PHOTO/VIDEO
2. **Play** : pour lire les PHOTOS et VIDEOS

3. **Paramètres** : pour ajuster les paramètres de la caméra:
4. **Retour** : pour sortir du Menu

SÉLECTION DU MODE



	Vidéo	Enregistre en mode vidéo
	Ralenti	Ralenti
	Boucle	Efface la carte quand elle est pleine
	Lapse	Enregistre les vidéos par séquences
	Photo	Capture une photo unique
	Lapse	Prend une série de photos à des intervalles de temps définis
	Rafale	Prend une rafale de photos
	Minuteur	Minuteur déclencheur automatique

BOUTONS HAUT/BAS

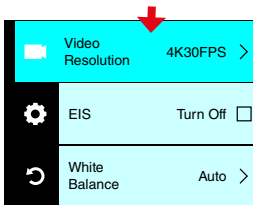
- ▲ Appui long: active le Wi-Fi
- ▼ Appui long: active/désactive le microphone

PARAMETRES

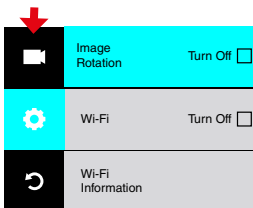
Faites défiler le menu principal

Appuyez longuement sur la touche **SHUTTER** pour faire défiler les paramètres, utilisez ensuite **HAUT/BAS** jusqu'à sélectionner .

Faites défiler les paramètres dans cette section du menu avec le les boutons **HAUT/BAS**



Appuyez sur **Power/Mode** pour naviguer dans les options.



Ensuite appuyez sur **SHUTTER** pour choisir l'option désirée.

Parametres video

Le H5 PRO doit être configuré en mode VIDEO

- **Résolution Vidéo**
4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720p@60/120fps

Micro SD	4K 30	2.7K 30	1080p 60	720p 60
32GB	80 min	120 min	60 min	120 min
60 GB	160 min	240 min	120 min	240 min

- **Stabilisateur d'images (EIS) ON/OFF**
- **Equilibre des blancs** (pour régler la luminosité en fonction de la lumière) : auto/ensoleillé/nuageux/Incandescent/fluorescent
- **Exposition** (pour régler la luminosité de la vidéo) : -3.....+3 (les nombres négatifs indiquent une vidéo plus sombre, tandis que les nombres positifs signifient une vidéo plus claire)
- **Mesure** (sélection de la mise au point):
Moyenne Centrale
Ponctuelle : mise au point sur le spot central
Mesure matricielle : mise au point sur tout l'écran
- **Acuité** : haute/moyenne/basse
- **ISO** (ajustement sensibilité luminosité) : plus la valeur est élevée, plus la sensibilité est élevée
- **Horodatage** (date sur la video)
- **Enregistrement audio** (active/désactive le microphone)

Paramètres caméra

- **Rotation image** (activé, fait pivoter la vidéo qui s'enregistre) Wi-Fi (pour connecter la caméra à un smartphone via l'APP)
- **Wi-Fi information** (affiche le nom du wi-fi et le mot de passe)
- Voulez-vous réinitialiser le Wi-Fi ? (pour réinitialiser le Wi-Fi en configuration usine)
- **Indicateur LED** (ACTIVE/désactive la LED de statut)
- **Ecran de veille auto** (défini ou désactive l'heure après laquelle l'écran s'éteint automatiquement)

- **Mise hors tension automatique** (définit ou désactive la durée après laquelle la caméra s'éteint automatiquement si elle n'est pas utilisée)
- **Sons des boutons** (active/désactive le bip en appuyant sur n'importe quelle touche)
- **Language** (sélectionne le menu language)
- **Format heure** (pour changer le format de l'heure)
- **Règlage heure** (pour régler l'heure)
- **Règlage Date** (pour régler la date)
- **Formatage** (pour effacer toutes les données sur la carte mémoire)
- **Info matériel** (pour afficher les infos sur le modèle, le software et la date de la dernière mise à jour du software)
- **Réinitialiser** (pour réinitialiser la caméra en réglages d'usine)

Paramètres Photo

La H5 PRO doit être réglée en mode PHOTO.

- **Résolution Photo : 16M – 13M**
- **Equilibre des Blancs**
- **Exposition**
- **Mesure**
- **Acuité**
- **ISO**
- **Affichage Date**

UTILISER LA H5 PRO AVEC UN PC

Connectez la H5 PRO à un PC et sélectionnez le mode désiré.

- **Recharge**
- **Stockage de Masse** (la camera est reconnue comme une mémoire externe et il est possible d'accéder aux fichiers sur la carte)
- **Mode Camera** (permet d'utiliser la H5 PRO en webcam. Ne nécessite pas l'installation d'un driver).

CAMERA APP

Connection à l'APPLICATION "DV KING 4K"

L'application "**DV KING 4K**" permet de contrôler la camera à distance sur un smartphone ou une tablette.

Les fonctionnalités incluent le contrôle de la caméra, l'aperçu en direct, la lecture, le partage de photos et vidéos.

1. Téléchargez l'APP « **DV KING 4K** » sur votre smartphone ou tablette sur Apple Store ou Google Play, ou un alternatif, depuis **www.midlandeurope.com** dans la section Support Product.
2. Allumez la caméra en appuyant sur le bouton **POWER/MODE**
3. Pour activer le Wi-Fi laissez la touche **HAUT*** appuyée
4. Dans les paramètres Wi-Fi de votre smartphone ou tablette, connectez- vous au réseau « **Midland H5 PRO** » suivi d'une série de chiffres. Editez le mot de passe affiché sur l'écran
5. Ouvrez l'APP "**DV KING 4K**" sur votre smartphone ou tablette

* Appuyez brièvement pour couper le Wi-Fi

COMPATIBILITÉ

La compatibilité peut varier selon l'appareil.

La lecture, le partage et l'accès à la carte mémoire de l'appareil photo peuvent ne pas être available on some devices.

GARANTIE

Pour toute information sur la garantie visitez :

www.midlandeurope.com

SPECIFICATIONS TECHNIQUES

- Vidéo : 4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720@60/120fps format MOV
- Photo : 16-13 MP format jpg
- Grand Angle 120°
- Connexion Wi-Fi
- Fréquence : 2.4GHz
- Alimentation : 11.22mW $\pm$ 1.41mW
- Étanche jusqu'à 30m de profondeur avec le boîtier fourni
- Écran LCD Couleurs 2"
- Microphone et haut-parleur intégrés
- Modes : Vidéo/Photo/Retardateur/Lecture/Webcam
- Menu Multi-langues : EN/IT/ES/PT/DE/DU/FR/RU/PL/TR/CZ/JP/FIN/DK/SW/NW/HU/SL/GR
- Connexions: USB 2.0 & micro HDMI
- Autonomie : jusqu'à 120mn en 1080p avec Wi-Fi désactivé
- Mémoire : supporte les cartes Micro SD class 10 U3 jusqu'à 128GB
- Batterie : Li-Ion 1050mAh
- Dimensions : 41x59x23mm
- Poids : 58gr (batterie incluse)

Les spécifications peuvent changer sans avis préalable

CZĘSTOTLIWOŚĆ	MOC
2,4 GHz	11.22mW +- 1.41mW

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA



- | | |
|--|----------------------------|
| 1. Kamera | 9. Mocowanie 180° |
| 2. Obudowa wodoodporna do 30m | 10. Mocowanie płaskie (x2) |
| 3. Mocowanie na kierownicę | 11. Kabel USB |
| 4. Akumulator Li-Ion 1050 mAh | 12. Opaski zaciskowe |
| 5. Mocowanie szybkie (x2) | 13. Taśmy |
| 6. Mocowanie statywowe | 14. Metalowa linka |
| 7. Mocowanie 90° | 15. Szmatka do obiektywu |
| 8. Standardowe mocowanie fotograficzne | |

ELEMENTY STEROWANIA



URUCHOMIENIE

Włączanie: Wciśnij przycisk **Zasilanie/Tryb**.

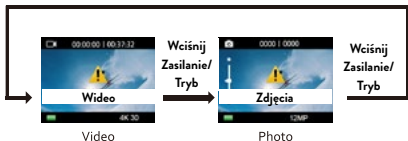
Wyłączanie: Wciśnij i przytrzymaj dłużej przycisk **Zasilanie/Tryb**.

Aktywacja mikrofonu: Wciśnij i przytrzymaj przycisk **Dół**

Wyłączanie mikrofonu: Wciśnij i przytrzymaj przycisk **Dół**

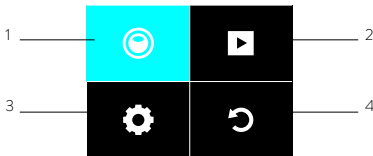
PODSTAWOWE MENU

Włącz kamerę. Przyciskając ponownie przycisk **Włącz/Tryb** będziesz cyklicznie zmieniać pozycje podstawowego menu, co uwidocznił zmiany wyglądu ekranu jak poniżej.



Wciśnij przycisk **Migawka/Menu/Wybór**, aby otworzyć kolejny poziom menu.

WIDOK GŁÓWNEGO MENU

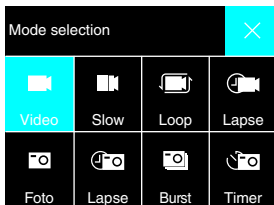


1. **Regulacja:** zmiana parametrów w trybie Foto/Wideo
2. **Odtwórz:** odtwarzanie zdjęć/filmów

3. **Ustawienia:** zmiana ustawień kamery

4. **Powrót:** opuszczenie menu

WYBÓR TRYBÓW



	Wideo	Nagrywanie filmu
	Wolno	Zwolnione tempo
	Pętla	Przy braku miejsca nadpisuje nowy materiał
	Tryb poklatkowy	Nagrywanie filmów co określony czas
	Zdjęcia	Wykonywanie zdjęć
	Tryb poklatkowy	Wykonywanie zdjęć co określony czas
	Seria	Seria zdjęć w krótkim czasie
	Samowyzwalacz	Zdjęcie po upływie zadanego czasu

PRZYCISKI GÓRA/DÓŁ

▲ Długie wciśnięcie: włączanie Wi-Fi

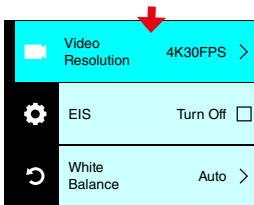
▼ Długie wciśnięcie: włączanie/wyłączanie mikrofonu

USTAWIENIA

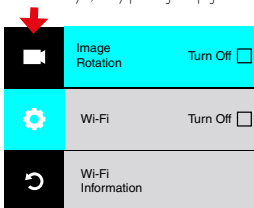
Przewijanie głównego menu

Wciśnij i przytrzymaj przycisk Migawki, żeby przewijać ustawienia, potem użyj przycisków Góra/Dół, aż wybierzesz 

Przewijaj ustawienia w tej sekcji używając przycisków **Góra/Dół**



Wciśnij przycisk Zasilanie/Tryb, żeby przewijać opcje



Wciśnij ponownie przycisk migawki, żeby wybrać opcję.

Ustawienia wideo

Kamera H5 PRO musi być ustawiona w tryb Wideo

- **Rozdzielczość wideo**

4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps, 720p@60/120fps

Micro SD	4K 30	2.7K 30	1080p 60	720p 60
32GB	80 min	120 min	60 min	120 min
60 GB	160 min	240 min	120 min	240 min

- **Stabilizacja obrazu (EIS):** włącz/wyłącz
- **Balans bieli** (ustawienie jasności w konkretnych warunkach oświetleniowych): auto/słonecznie/zachmurzenie/żarowe/fluorescencyjne
- **Ekspozycja** (ustawienie jasności wideo) -3....+3 (liczby ujemne to ciemniejszy film, a dodatnie jaśniejszy)
- **Pomiar odległości** (miejsce wyostrzenia)
Średni pomiar
Centralny pomiar
Pomiar miejsca: środek wybranego obszaru
Pomiar matrix: ostrość na całość pola widzenia
- **Ostrość:** wysoka/średnia/niska
- **ISO** (ustawianie światłoczułości): im większa wartość tym większa czułość na światło
- **Znacznik daty** (data na wideo)
- **Nagrywanie audio** (włącza/wyłącza mikrofon)

Ustawienia kamery

- **Obrót obrazu** (kiedy aktywny odwraca nagrywany obraz podczas obrotów kamery)
- **Wi-Fi** (do połączenia ze smartfonem z zainstalowaną stosowną aplikacją)
- **Informacje Wi-Fi** (wyświetlanie nazwy sieci Wi-Fi i hasła)
- **Reset Wi-Fi** (przywrócenie ustawień fabrycznych Wi-Fi)
- **Wskaźnik led** (włącza/wyłącza diodę stanu)

- **Auto wygaszacz ekranu** (ustawianie czasu wygaszenia ekranu)
- **Auto wyłączanie** (ustawianie czasu wyłączenia kamery przy braku jej używania)
- **Dźwięk przycisków** (włącza/wyłącza dźwięk potwierdzający użycie przycisku)
- **Język** (wybór języka menu)
- **Format czasu** (zmiana formatu daty)
- **Ustawienia czasu** (ustawienia godziny)
- **Ustawienie daty**
- **Format** (kasowanie danych z karty pamięci)
- **Informacje o urządzeniu** (wyświetla model, wersję oprogramowania i datę aktualizacji)
- **Reset fabryczny** (przywracanie ustawień fabrycznych)

Ustawienia zdjęć

H5 PRO musi być w trybie Zdjęć (Foto)

- **Rozdzielczość: 16M – 13M**
- **Balans bieli**
- **Ekspozycja**
- **Pomiar**
- **Ostrość**
- **ISO**
- **Znacznik daty**

UŻYWANIE H5 PRO Z KOMPUTEREM PC

Połącz kablem USB kamerę z komputerem i wybierz tryb.

Ładowanie

Pamięć masowa (kamera jest rozpoznawana jako dysk zewnętrzny z dostępem do plików na karcie)

Tryb kamery (pozwala używać H5 PRO jako kamery internetowej bez instalowania sterowników)

APLIKACJA

Łączenie z aplikacją „DV KING 4K”

Aplikacja DV KING 4K pozwala zdalnie kontrolować kamerę za pomocą smartfona lub tabletu.

Oprócz kontroli program pozwala na podgląd na żywo, odtwarzanie oraz udostępnianie zdjęć i filmów.

1. Pobierz aplikację **DV KING 4K** na swój smartfon lub tablet z Apple Store lub Google Play, a alternatywnie ze strony **www.midlandeurope.com**.
2. Włącz kamerę przyciskiem **Zasilanie/Tryb**.
3. Uruchom Wi-Fi wciskając i przytrzymując przycisk **Góra***.
4. W ustawieniach Wi-Fi smartfona lub tabletu wybierz połączenie z siecią **Midland H5 Pro**.
Wprowadź hasło wyświetlone na ekranie kamery.
5. Otwórz aplikację **DV KING 4K** na smartfonie lub tablecie

*Szybkie wciśnięcie wyłącza Wi-Fi

KOMPATYBILNOŚĆ

Kompatybilność może nie obejmować wszystkich urządzeń

Odtwarzanie, udostępnianie i dostęp do karty pamięci kamery może nie być dostępny z każdego urządzenia.

GWARANCJA

Informacje o gwarancji można znaleźć na stronie **www.midlandeurope** i **www.alan.pl**

DANE TECHNICZNE

- Video: 4K@30fps, 2.7K@30fps, 1080p@60fps
720@60/120fps format MOV
- Zdjęcia: 16-13 MP format jpg
- Kąt widzenia: 120°
- Połączenie Wi-Fi
- Częstotliwość: 2,4 GHz
- Pobór prądu: 11.22 mW ± 1,41 mW
- Wodoodporność: do 30 m w obudowie wodoodpornej
- Kolorowy wyświetlacz 2"
- Wbudowany głośnik i mikrofon
- Tryby pracy: Video/Zdjęcia/Tryb poklatkowy/Odtwarzanie/Kamera internetowa
- Wielojęzyczne menu:
- Złącza: USB 2,0 & micro HDMI
- Czas pracy do 120 min w rozdzielczości 1080p i wyłączonym Wi-Fi
- Pamięć: karty micro SD klasy 10U3 i wyższej do 128 GB
- Akumulator: Li-Ion 1050 mAh
- Wymiary 41x59x23 mm
- Waga 58 g (bez akumulatora)

Producent zastrzega możliwość zmian

L'apparato è di libero uso in tutti i paesi europei.

The equipment is free use in all UE countries.

Dieses Produkt kann in allen EU-Ländern verwendet werden.

El producto es de libre uso en todos los países de la UE.

Ce produit est libre d'utilisation dans tous les pays membre de l'UE.

Produkt dopuszczony do użytku we wszystkich państwach UE.

Το προϊόν και είναι ελεύθερη η χρήση του σε όλες τις χώρες της Ε.Ε.

CERTIFICATIONS

IT / RSM

Midland Europe Srl dichiara che il prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle disposizioni della Direttiva 2014/53/UE. La Dichiarazione di conformità si può scaricare dal sito <http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

CY / MT / IE

Hereby Midland Europe Srl declares that this product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/UE. The declaration of conformity is available on the web site <http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

AT / DE / CH / LI

Hiermit erklärt Midland Europe Srl, dass das Produkt die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/UE. Die Konformitätserklärung ist unter folgendem Link verfügbar: <http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

ES

Midland EuropeSrl declara, bajo su responsabilidad, que este aparato cumple con lo dispuesto en la Directiva 2014/53/UE, del Parlamento Europeo. La Declaración de Conformidad está disponible en <http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

FR / LU / CH

Par la présente Midland Europe Srl déclare que le modèle est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/UE. La déclaration de conformité est disponible sur le site internet <http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

PT

A Midland Europe Srl declara que este aparelho cumpre com o disposto na Directiva 2014/53/UE do Parlamento Europeu. A Declaração de Conformidade está disponível no sitio na Internet em <http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

EL

Με το παρών, η Midland Europe Srl δηλώνει ότι το όνομα του μοντέλου συμμορφώνεται ως προς τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις του Κανονισμού 2014/53/UE. Η δήλωση συμμόρφωσης είναι διαθέσιμη στην ιστοσελίδα <http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

NL

Hierbij verklaard Midland Europe Srl dat dit model voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van richtlijn 2014/53/UE. De verklaring van conformiteit is beschikbaar op de website

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

BE

Midland Europe Srl verklaart dat het product overeenstemt met de voorschriften en andere bepalingen van de richtlijn 2014/53/UE. De conformiteitsverklaring is voorhanden op de website

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

PL

Midland Europe Srl deklaruje, że ten model jest zgodny z wymaganiami zasadniczymi i innymi istotnymi postanowieniami Dyrektywy 2014/53/UE. Deklaracja Zgodności jest dostępna na stronie

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

RO

Midland Europe Srl declara ca acest model este in conformitate cu cerintele esentiale si alte prevederi ale Directivei 2014/53/UE. Declaratia de conformitate este disponibila si pe site-ul

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

BG

С настоящото Midland Europe Srl декларира, че продукта е в съответствие с основните изисквания и съответните модификации на Директива 2014/53/UE. Декларацията за съвместимост е налична на сайта:

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

NO

Midland Europe Srl erklærer at produktet er i overensstemmelse med de viktigste kravene og andre relevante betingelser i Direktivet 2014/53/UE.

Samsvarserklæringen finnes tilgjengelig på nettstedet

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

DK

Hermed erklærer Midland Europe Srl, at dette apparat er i overensstemmelse med kravene og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/UE. Overensstemmelseserklæringen findes på webstedet

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

SE

Midland Europe Srl förkunnar att produkten överensstämmer med de väsentliga kraven och övriga bestämmelser i direktiv 2014/53/EU. Denna försäkran om överensstämmelse finns på webbplatsen

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>

FI

Midland Europe Srl vakuuttaa, että tuote täyttää direktiivin 2014/53/UE.

Vaatimuksenmukaisuusvakuutus on saatavilla

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications> -verkkosivuilla
HR

Midland Europe Srl ovime izjavljuje da je ime ovog modela u suglasnosti sa bitnim zahtjevima te ostalim relevantnim odredbama Propisa 2014/53/EU. Ova Izjava o suglasnosti je dostupna na web stranici

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>
EE

Käesolevaga kinnitab Midland Europe Srl selle mudeli vastavust direktiivi 2014/53/UE. Vastavusdeklaratsioon on kättesaadav veebilehel

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>
LT

Midland Europe Srl patvirtina, kad šis modelis atitinka visus esminius Direktyvos 2014/53 / UE. Atitikties deklaracija yra pateikiama internetinėje svetainėje

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>
LV

Midland Europe Srl deklarē, ka produkts atbilst pamatprasībām un citiem ar to saistītajiem Direktīvas 2014/53 / UE. Atbilstības deklarācija ir pieejama mājas lapā: **<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>**

SK

Týmto Midland Europe Srl prehlasuje, že tento názov model je v zhode so základnými požiadavkami a ďalšími príslušnými ustanoveniami smernice 2014/53 /UE. Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na webových stránkach

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>
SI

Midland Europe Srl deklarira da je ta model skladen z bistvenimi zahtevami in drugimi relevantnimi določili EU direktive 2014/53/UE. Deklaracija o skladnosti je na voljo na spletni strani

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>
CZ

Midland Europe Srl prohlašuje, že výrobek je v souladu s 2014/53/UE.

Prohlášení o shodě je k dispozici na webových stránkách

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications>
H

Mi, a Midland Europe Srl saját felelősségre kijelentjük, hogy ezen elnevezésű termék megfelel az 2014/53 /UE. A megfelelőségi nyilatkozat elérhető weboldalunkon a

<http://www.midlandeurope.com/it/pagina/10090-certifications> címen.

Prodotto o importato da:

MIDLAND EUROPE s.r.l.

Via. R.Sevardi 7- 42124 Reggio Emilia Italia

www.midlandeurope.com

Prima dell'uso leggere attentamente le istruzioni. Se il prodotto contiene batterie: non gettare nel fuoco, non disperdere nell'ambiente dopo l'uso, usare gli appositi contenitori per la raccolta.

Produced or imported by:

MIDLAND EUROPE s.r.l.

Via. R.Sevardi 7 42124 Reggio Emilia Italy



RoHS
Compliant

 **MIDLAND®**